



**Health
Department**

**Public
Schools**

Cheryl Lawrence, MD, FAAP
Drejtor Mjekësor

Office of School Health
30-30 47th Ave.
Long Island City, NY 11101

Gusht 2026

I dashur prind/kujdestar,

Qyteti i Nju Jorkut ka përditësuar kërkesat e vaksinimit për shkollat për vitin shkollor 2026–2027. Një listë e kërkesave të vaksinimit për vitin shkollor 2026–2027 është përfshirë me këtë letër. Vaksinat i mbrojnë fëmijët nga marrja dhe përhapja e sëmundjeve dhe janë të detyrueshme që fëmijët të mund të ndjekin shkollën. Lufta kundër mashtrimit me vaksinat në New York është një përparësi kryesore për mbrojtjen e shëndetit dhe sigurisë publike dhe i mbron fëmijët nga sëmundjet e parandalueshme me vaksina.

Përpara fillimit të vitit shkollor, duhet të paraqisni dëshmi të vaksinimit ose rezultatet e analizave të gjakut që tregojnë imunitetin e fëmijës suaj, nëse ai ndjek një institucion të kujdesit për fëmijët ose shkollën.

Të gjithë nxënësit, nga institucionet e kujdesit për fëmijët deri në klasën e 12-të, duhet të plotësojnë kërkesat për vaksinat kundër difterisë, tetanozit dhe pertusit (seria fillestare ose plotësuese: DTaP për fëmijët nën 7 vjeç ose Tdap për fëmijët 7 vjeç e lart); poliovirusit (IPV ose OPV, por OPV nuk merret parasysh nëse është administruar pas 1 prillit 2016); fruthit, shytave dhe rubeolës (MMR); varicelës (lisë së dhenvë); dhe hepatitit B.

Fëmijët nën 5 vjeç që janë të regjistruar në institucione të kujdesit për fëmijët ose në parashkollor duhet të plotësojnë gjithashtu kërkesat për vaksinën kundër influencës (gripit) — deri më 31 dhjetor 2026, por mundësisht sapo ajo të vihet në dispozicion në fillim të vjeshtës — si dhe për vaksinat kundër *Haemophilus influenzae* të tipit b (Hib) dhe vaksinën e konjuguar kundër pneumokokut (PCV).

Fëmijët në klasat 6 deri në 12 duhet të plotësojnë gjithashtu kërkesat për dozën përforcuese Tdap (klasa e 6-të) dhe vaksinën e konjuguar kundër meningokokut (MenACWY) (klasat 7 deri në 12).

Analizat e gjakut që tregojnë imunitet ndaj MMR-së, varicelës ose hepatitit B gjithashtu i plotësojnë kërkesat. Imuniteti ndaj poliomielitit pranohet vetëm nëse ekziston imunitet ndaj të tre serotipeve (1, 2 dhe 3) dhe analiza është kryer përpara shtatorit 2019.

Gjatë kësaj vere, gjeni kohë për të shqyrtuar historikun e vaksinimit të fëmijës suaj me ofruesin e tij të kujdesit shëndetësor. Ofruesi i kujdesit shëndetësor të fëmijës suaj mund t'ju tregojë nëse nevojiten doza shtesë të një ose më shumë vaksinave që fëmija juaj të mund të ndjekë një institucion të kujdesit për fëmijët ose shkollën. Ofruesi juaj mund t'i regjistrojë dozat e vaksinave në formularin e Ekzaminimit Shëndetësor të Fëmijëve dhe Adoleshentëve (Child and Adolescent Health Examination, CH205). Vetëm ofruesit e licencuar në New York, New Jersey ose Connecticut janë të autorizuar të plotësojnë dhe nënshkruajnë formularin CH205 dhe duhet të jenë doktor i mjekësisë (MD), doktor i mjekësisë osteopatike (DO), asistent mjeku (PA) ose infermier i praktikës së avancuar (NP).

Shënim: Nëse fëmija juaj ka marrë doza të vaksinave shumë herët (përpara moshës minimale), këto doza nuk llogariten në numrin e dozave të nevojshme.

Nëse keni pyetje në lidhje me këto kërkesa të vaksinimit për vitin 2026–2027, kontaktoni zyrën administrative të institucionit të kujdesit për fëmijët ose të shkollës së fëmijës suaj.

Me respekt,

Cheryl Lawrence, MD, FAAP
Drejtor Mjekësor
Zyra për Shëndetin e Shkollës

A është fëmija juaj gati për institucionin e kujdesit për fëmijët ose shkollën?

Viti shkollor 2026-2027

Informohuni rreth vaksinimeve të detyrueshme në Qytetin e Nju Jorkut

Të gjithë nxënësit e moshës nga 2 muaj deri në 18 vjeç në Qytetin e Nju Jorkut duhet të kryejnë vaksinimet e mëposhtme për të ndjekur një institucion të kujdesit për fëmijët ose shkollën. Shqyrtoni nevojat e fëmijës suaj për vakcina bazuar në klasën që ndjek gjatë këtij viti shkollor. Tabela e mëposhtme tregon numrin e dozave të vlefshme që kërkohen. Numri i dozave të vaksinave që i nevojiten fëmijës suaj mund të ndryshojë në varësi të moshës së tij dhe dozave të vaksinave të marra më parë. Fëmijës suaj mund t'i nevojiten vakcina ose doza shtesë vaksinash nëse ka probleme të caktuara shëndetësore ose nëse dozat e mëparshme janë administruar shumë herët (dhe nuk janë të vlefshme); OPV nuk merret parasysh nëse është administruar pas 1 prillit 2016. Analizat e gjakut që tregojnë imunitet ndaj fruthit, shytave dhe rubeolës, varicelës ose hepatitit B gjithashtu i plotësojnë kërkesat; imuniteti ndaj poliomielitit pranohet vetëm nëse analiza laboratorike tregon imunitet ndaj të tre serotipeve (1, 2 dhe 3) dhe është kryer përpara shtatorit 2019.

Vaksinimet	Kujdesi për fëmijët, Head Start, Çerdhe, 2-K, 3-K ose parashkollor	Kopshti deri në klasën e 5-të	Klasat 6–11	Klasa 12
Difteria, tetanozi dhe pertusisi (DTaP, ose Tdap për fëmijët 7 vjeç e lart) (për serinë fillestare ose plotësuese)	Katër doza	Pesë doza (ose vetëm katër doza nëse doza e katërt është marrë në moshën 4 vjeç e lart, ose vetëm tre doza nëse fëmija është 7 vjeç e lart dhe seria ka filluar në moshën 1 vjeç e lart)	Tre doza	
Doza përforcuese kundër tetanozit, difterisë dhe pertusisit (Tdap)			Një dozë (kërkohet në moshën 11 vjeç e lart kur hyhet në klasat 6–12 dhe konsiderohet në përputhje me kërkesat deri në moshën 11 vjeç)	
Poliomieliti (IPV, ose OPV nëse është administruar përpara 1 prillit 2016)	Tre doza	Katër doza (ose tre doza nëse doza e tretë është marrë në moshën 4 vjeç e lart)		
Fruthi, shytat dhe rubeola (MMR)	Një dozë	Dy doza		
Hepatiti B	Tre doza	Tre doza	Tre doza (ose dy doza të vaksinës së hepatitit B për të rritur, Recombivax HB, nëse dozat janë marrë me një interval prej të paktën katër muajsh, ndërmjet moshës 11 dhe 15 vjeç)	
Varicela (lia e dhenve)	Një dozë	Dy doza		
Vaksina e konjuguar kundër meningokokut (MenACWY)			Klasa 6: Nuk zbatohet. Klasat 7–11: Një dozë	Klasa 12: Dy doza (ose një dozë nëse doza e parë është marrë në moshën 16 vjeç e lart)
Haemophilus influenzae i tipit b, vakcina e konjuguar (Hib)	Një deri në katër doza (në varësi të moshës së fëmijës dhe dozave të marra më parë)			
Vaksina e konjuguar kundër pneumokokut (PCV)	Një deri në katër doza (në varësi të moshës së fëmijës dhe dozave të marra më parë)			
Gripi	Një dozë (doza e dytë, nëse nevojitet, nuk është e detyrueshme për ndjekjen e shkollës)			

Flisni me ofruesin e kujdesit shëndetësor të fëmijës suaj nëse keni ndonjë pyetje.
Për më shumë informacion, telefononi në **311** ose vizitoni **nyc.gov/studentvaccines**.



Health
Department

Public
Schools